



**natura®**  
Outdoor Qualität

# Holzrampe

## DE Rampe

- für Kleintierkäfige und -ställe
- erleichtert den Ein- und Ausstieg
- zum Einhängen an den Eingang
- kann mit weiteren Rampen verlängert werden
- FSC zertifiziertes Holz aus verantwortungsvollen Quellen
- Kiefernholz, lasiert

## EN Ramp

- for small animal hutches and enclosures
- simplifies getting in and out
- to hang over the entrance
- can be extended with additional ramps
- FSC certified wood from responsible sources
- pine, glazed

## FR Rampe

- pour petits clapiers et enclos
- facilite les entrées et sorties
- à suspendre sur l'entrée
- facile et rapide à agrandir avec d'autres rampes
- bois certifié FSC provenant de sources responsables
- en pin verni

## IT Rampa

- per casette da esterno e recinti
- per aiutare a entrare e uscire
- da posizionare all'entrata di casette e recinti
- da ingrandire con rampe aggiuntive
- legno certificato FSC da fonti responsabili
- in pino verniciato

info smaltimento: [www.trixieitalia.it](http://www.trixieitalia.it)

TRIXIE Heimtierbedarf  
Industriestr. 32 - 24963 Tarp  
GERMANY  
[www.trixie.de](http://www.trixie.de)

TRIXIE UK Pet Products Ltd.  
Unit 7, Deer Park Rd  
Moulton Park  
Northampton, NN3 6RZ

## NL Loopplank

- voor kleindierverblijven
- maakt het in- en uitstappen makkelijker
- om aan de ingang te hangen
- kan met extra loopplanken worden verlengd
- FSC-gecertificeerd hout afkomstig uit verantwoorde bron
- grenenhout, gebeitst

## SV Ramp

- för smådjursburar och hagar
- underlättar in- och utgång
- hänges över ingången
- kan förlängas med ytterligare ramper
- FSC-certifierat trä från ansvarsfulla källor
- laserad furu

## DA Rampe

- til bure og løbegårde
- gør det nemt at komme ind og ud
- hænges ind ved indgangen
- kan forlænges vha. ekstra ramper
- FSC certificeret træ fra ansvarsbevidste kilder
- fyrretræ, laseret

## ES Rampa

- para conejeras natura
- ayuda a entrar y salir a la mascota
- para colgar en la entrada
- se puede alargar con rampas adicionales
- madera con certificación FSC de recursos responsables
- madera de pino, barnizada

## PT Rampe

- para pequenas coelheiras e jaulas
- simplifica a entrada e a saída
- fixação sobre a entrada da jaula
- extensível com rampas adicionais
- madeira certificada FSC de origens responsáveis
- pinho tratado

## PL Rampa

- do klatek i wybiegów dla małych zwierząt
- ułatwia wejście i wyjście
- do zawieszania przy wejściu
- można rozbudować za pomocą dodatkowych ramp
- drewno z certyfikatem FSC z odpowiedzialnych źródeł
- lakierowane drewno sosnowe

## CS Rampa

- pro malé králikárny a ohrádky
- zjednoduší pohyb dovnitř a ven
- k pověšení nad vchodem
- lze rozšířit přídavnými rampami
- FSC certifikované dřevo z odpovědných zdrojů
- borovice, leštěná

## RU Пандус

- для небольших клеток и загонов для животных
- легко устанавливается и снимается
- подвесной
- удлиняется при помощи дополнительных секций
- FSC-сертифицированная древесина от надежных производителей
- сосна с защитной пропиткой

Ohne Dekoration / Without décoration / Sans décoration / Zonder decorazioni / Senza decorazione / Bez dekorací / Bez dekoracji / Bez отдељки / Uden tilbehør / Sin decoración / Sem adereços / Bez dekorácií / Bez отдељки / Made in China



**MIX**  
Wood | Supporting  
responsible forestry  
**FSC™ C177608**



#6229



**20 x 50 cm**



Made in China



## DE Montageanleitung

Die beiden Haken werden in die Löcher am oberen Ende der Rampe gedreht und an den Käfig gehängt.

### Verbindung von zwei oder mehr Rampen:

Mit Hilfe der beiliegenden Holzplatte können die Rampen auf der Rückseite einfach miteinander verschraubt werden.

## EN Assembly Instructions

Screw both hooks into the holes at the upper end of the ramp and hook the ramp onto the hutch.

### Connecting two or more ramps:

By using the wooden plates enclosed, the ramps can easily be screwed together at the back.

## FR Conseils de montage

Visser les deux crochets dans les trous, à l'extrémité supérieure de la rampe, et fixer la rampe sur le clapier.

### Relier deux ou plusieurs rampes:

A l'aide des plaques de bois inclus, les rampes peuvent facilement se visser les unes aux autres par l'arrière.

## IT Istruzioni per il montaggio

Avvitare i ganci nei fori all'estremità superiore della rampa e agganciare la rampa alla cassetta.

### Collegamento di due o più rampe:

Le rampe possono essere facilmente unite avvitando sulla parte posteriore le tavole di legno fornite.

## NL Montage-instructies

Schroef beide haken in de gaten aan de bovenkant van de loopplank en haak de loopplank vast aan het hok.

**Twee of meer loopplanken met elkaar verbinden:** met behulp van de bijgevoegde houten plaatjes kunnen de loopplanken aan de achterkant gemakkelijk aan elkaar worden geschroefd.

## SV Monteringsanvisningar

Skruta in båda krokarna i hålen i rampens övre ände och haka fast rampen på hyllan.

### Koppla ihop två eller flera ramper:

Med hjälp av de medföljande träplattorna kan ramperna enkelt skruvas ihop på baksidan.

## DA Samlingsvejledning

Skru begge kroge ind i hullerne i den øverste ende af rampen og hægt rampen fast på hytten.

### Tilslutning af to eller flere ramper:

Ved at bruge de medfølgende træplader kan ramperne nemt skrues sammen bagtil.

## ES Instrucciones de montaje

Atornille los dos ganchos en los agujeros del extremo superior de la rampa y enganche la rampa en la conejera.

### Conexión de dos o más rampas:

Utilizando las placas de madera que se adjuntan, las rampas pueden atornillarse fácilmente en la parte posterior.

## PT Instruções de montagem

Aparafusar ambos os ganchos nos orifícios na parte superior da rampa e fixar a rampa na jaula.

### Conectar duas ou mais rampas:

Utilizando as placas em madeira incluídas, as rampas podem facilmente ser aparafusadas umas às outras na parte traseira.

## PL Instrukcja montażu

Wkręć oba haki w otwory w górnym końcu rampy i zahacz rampę o budkę.

### Łączenie dwóch lub więcej ramp:

Używając dołączonych drewnianych płyt, rampy można łatwo skręcić z tyłu.

## CS Montážní návod

Zašroubujte oba háčky do otvorů na horním konci rampy a zavěste rampu na boudu.

### Spojení dvou nebo více ramp:

Pomocí přiložených dřevěných desek lze rampy v zadní části snadno sešroubovat.

## RU Инструкции по сборке

Винтите оба крючка в отверстия на верхнем конце пандуса и зацепите пандус за домик.

### Соединение двух или более пандусов:

С помощью прилагаемых деревянных пластин пандусы можно легко скрепить винтами с обратной стороны.